

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ АВТОМОТОТЕХНИКИ - МЕХАНИЧЕСКИХ
 ТРАНСПОРТНЫХ СРЕДСТВ, ЗАПАСНЫХ ЧАСТЕЙ И ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ
 Автономная некоммерческая организация "Центр содействия сертификации автомобилотехники" (ЦСС АМТ)
 № РОСС RU.0001.11MT25 от 26.06.1998 г.
 141800, г. Дмитров-7, Московская обл., тел. 587-29-14

РОСС FR.MT25.E01067

03 марта 2004

Марка транспортного средства	CITROËN XSARA
Тип транспортного средства	N (N0KFWB, N1KFWB, N0NFUB, N1NFUB, N1NFUN, N2NFUB)
Категория транспортного средства	M1
Код ТН ВЭД	8703 22 199 0 (N0KFWB, N1KFWB) 8703 23 191 0 (N0NFUB, N1NFUB, N1NFUN, N2NFUB)
Код VIN	VF7N?KFWB????????, VF7N?NFU?????????
Изготовитель и его адрес	AUTOMOBILES CITROËN, 12, RUE FRUCTIDOR, 75835, PARIS, CEDEX 17, FRANCE
Сборочный завод и его адрес	AUTOMOBILES CITROËN, 62, Boulevard Victor Hugo, 92200, Neuilly Sur Seine, France
Заявитель и его адрес	АО "Автомобили Ситроен", г. Москва, Олимпийский проспект, 16, Российская Федерация

ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

Колесная формула / ведущие колеса	4 × 2 / передние
Схема компоновки транспортного средства	с передним поперечным расположением двигателя
Тип кузова / количество дверей	N0.... - хэтчбек / 3 N1.... - хэтчбек / 5 N2.... - универсал / 5
Количество мест спереди / сзади	2 / 3

РОСС FR.MT25.E01067

Габаритные размеры, мм - длина - ширина - высота	4167, 4188 (N0...., N1....), 4354, 4369 (N2....) 1698 - 1705 1364 - 1405 (N0...., N1....), 1420 - 1435 (N2....)
База, мм	2540
Колея передних / задних колес, мм	1420-1437 / 1430-1442

	N0KFWB	N1KFWB	N0NFUB	N1NFUB	N1NFUN	N2NFUB
Масса снаряженного транспортного средства, кг	1184	1191	1209	1216	1247	1241
Полная масса транспортного средства, кг	1649	1666	1656	1663	1698	1694
- на переднюю ось	817	818	858	865	898	838
- на заднюю ось	832	848	798	798	800	856
Допустимая полная масса прицепа, кг						
- прицеп без тормозов	545	550	570	575	595	595
- прицеп с тормозами	1100	1100	1100	1100	1100	1100

Двигатель (марка, тип)	N?KFWB	N?NFU?
	PSA, KFW	PSA, NFU
- количество и расположение цилиндров	бензиновый, четырехтактный 4, рядное	
- рабочий объем цилиндров, см ³	1360	1587
- степень сжатия	10,5	11
- максимальная мощность, кВт (мин ⁻¹)	55 (5500)	80 (5800)
- максимальный крутящий момент, Нм (мин ⁻¹)	120 (2800)	147 (4000)
Топливо	неэтилированный бензин с октановым числом не менее 95	
Система питания	распределенный впрыск топлива	
Система впрыска (марка, тип)	SAGEM S2000-29	BOSCH M7.4
Воздушный фильтр	PSA 7890	PSA 7890
Система зажигания	бесконтактная, электронная	
Катушка зажигания (марка, тип)	BBC 2.2 NDT	BBC 2.2
Свечи зажигания (марка, тип)	SAGEM RFN58LZ	EYQUEM FR7ME
Система выпуска и нейтрализации отработавших газов	основной и дополнительный глушители с нейтрализатором	
Основной глушитель (марка, тип)	PSA 3023	PSA 3365
Дополнительный глушитель (марка, тип)	PSA 4124	PSA 4169
Нейтрализатор (марка, тип)	TR PSA K234	TR PSA K181 / K235
Трансмиссия	механическая (?????B) или автоматическая (?????N)	
Сцепление (марка, тип)	CITROEN, однодисковое, сухое (?????B), или гидротрансформатор (?????N)	

POCC FR.MT25.E01067

	N?KFWB	N?NFUB	N1NFUN
Коробка передач (марка, тип)	CITROËN MA/5L механическая	CITROËN MA/5N механическая	CITROËN AL4 автоматическая
- число передач	5	5	4
- передаточные числа коробки передач			
I -	3,636	3,417	3,511
II -	1,950	1,810	1,932
III -	1,281	1,281	1,288
IV -	0,975	0,975	0,916
V -	0,767	0,767	-
3X -	3,583	3,583	3,166
Главная передача (марка, тип)	CITROËN, цилиндрическая, косозубая		
- передаточное число главной передачи	4,063	4,063	3,476

Подвеска (марка тип)

- передняя независимая, пружинная, типа McPherson, со стабилизатором поперечной устойчивости
- задняя независимая, торсионная, рычажная, с гидравлическими телескопическими амортизаторами и стабилизатором поперечной устойчивости

Рулевое управление (марка, тип)

PSA, рулевой механизм типа "шестерня-рейка", с гидроусилителем или без него

Тормозные системы

- рабочая (марка, тип) гидравлическая, двухконтурная, с диагональным разделением контуров; передние тормоза - дисковые, задние - барабанного типа или дисковые, с АБС или без нее
- запасная (марка, тип) один из контуров рабочей тормозной системы
- стояночная (марка, тип) механический привод к тормозным механизмам задних колес

Шины

- марка Michelin
- (размерность, индекс нагрузки, скоростная категория) 195/55 R15; 84; V
- 195/55 R15; 85; H

Дополнительное оборудование транспортного средства

климат-контроль (хладагент R134a), противоугонная система, автомагнитола с CD, круиз-контроль

Действие данного “Одобрения типа транспортного средства” распространяется на партию указанных транспортных средств в количестве 150 (сто пятьдесят) единиц.

Декларации о ввозимых на территорию Российской Федерации транспортных средствах данного типа (размер и отличительные признаки отдельных партий) передаются производителем или его официальным дилером ежемесячно (вне зависимости от факта поставки) в Орган по сертификации, на основании чего выдаются заверенные копии “Одобрения типа транспортного средства”.

**автомобили легковые CITROËN XSARA типа N
(N0KFUB, N1KFUB, N0NFUB, N1NFUB, N1NFUN, N2NFUB)**

Описание маркировки транспортного средства приведено в приложении 2.
Общий вид транспортного средства приведен в приложении 3 (на 3 стр.).

Руководитель Органа по сертификации

Зам.

А.П. Гусаров

подпись

инициалы, фамилия

А.Г. Пасько

ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

1. Место расположения и форма знака соответствия:

На наклейке в моторном отсеке.

Знак соответствия выполнен по ГОСТ Р 50460 с указанием номера данного “Одобрения типа транспортного средства”.

2. Место расположения таблички изготовителя:

В багажном отделении или в моторном отсеке.

3. Место расположения идентификационного номера (код VIN):

На табличке изготовителя.

В передней части на брызговике правого переднего колеса.

4. Структура и содержание идентификационного номера (номеров) транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
V	F	7	N	?	K	F	W	B	?	?	?	?	?	?	?	?
V	F	7	N	?	N	F	U	?	?	?	?	?	?	?	?	?

поз. 1 - 3: международный идентификационный код изготовителя (WMI) -
VF7 - AUTOMOBILES CITROËN, France

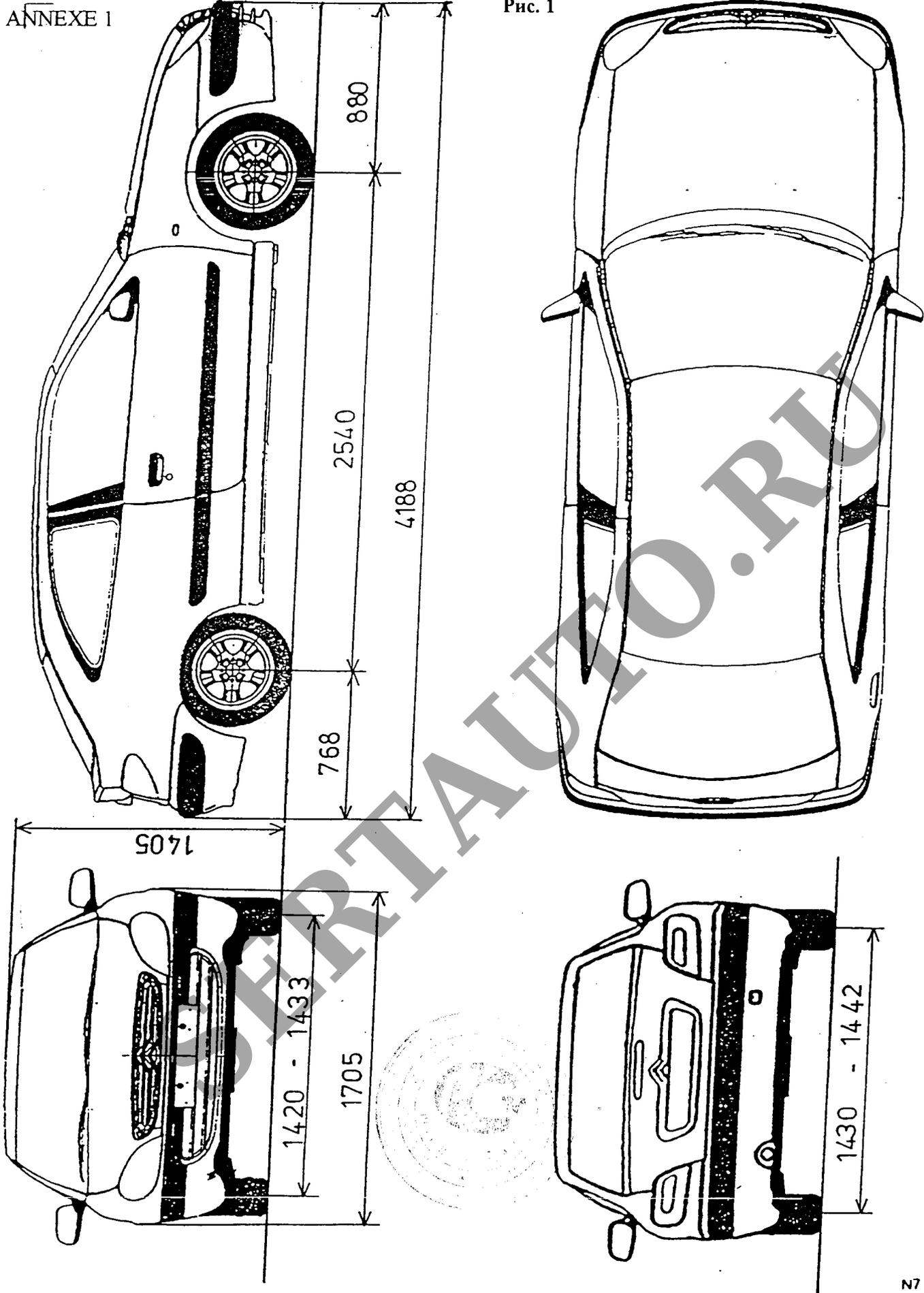
поз. 4: тип транспортного средства: N - XSARA

поз. 5: тип кузова: 0 - хэтчбек 3-х дверный
1 - хэтчбек 5-ти дверный
2 - универсал

поз. 6 - 8: тип двигателя: KFW - бензиновый, рабочий объем 1360 см³
NFU - бензиновый, рабочий объем 1587 см³

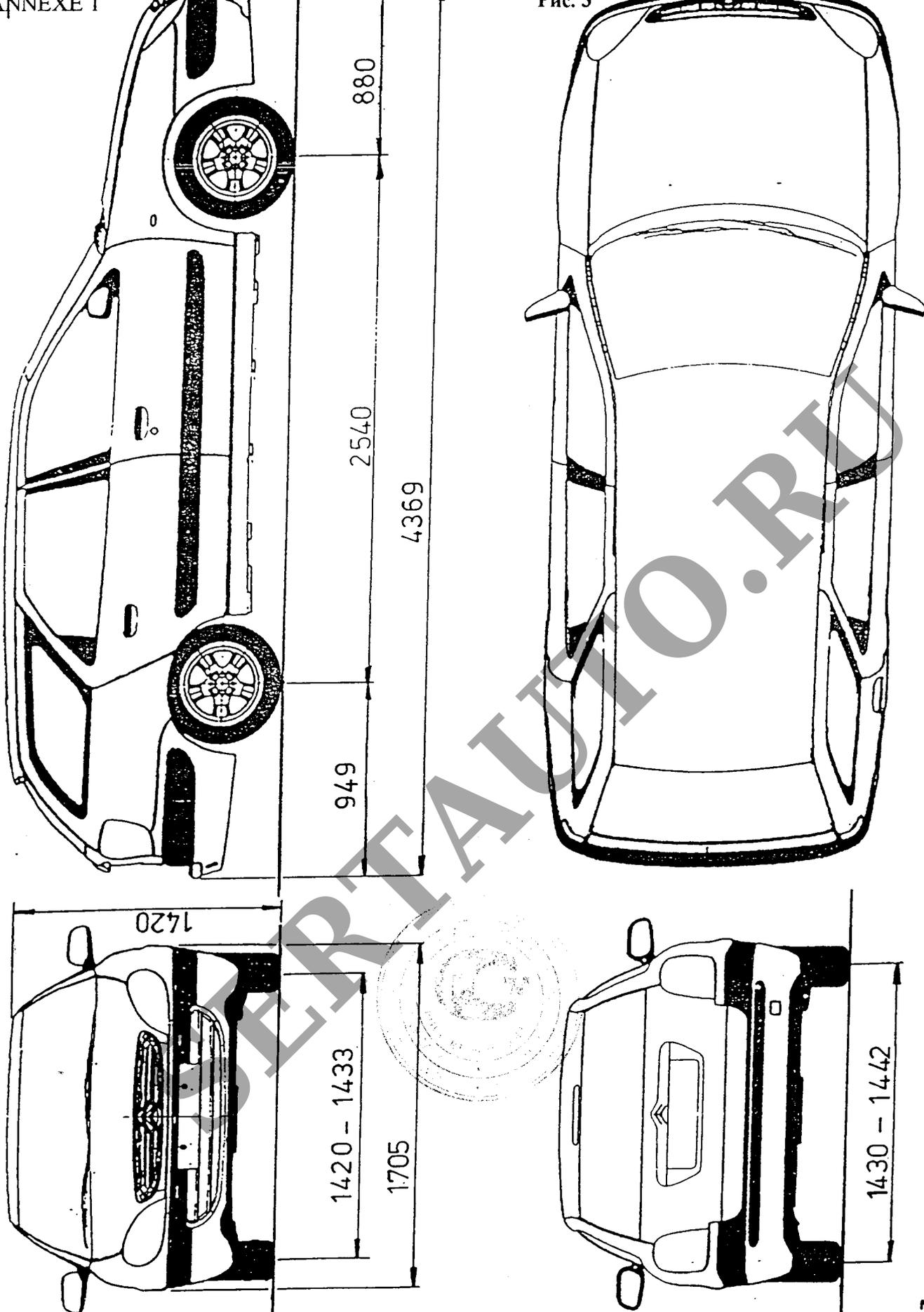
поз. 9: тип трансмиссии: B - механическая пятиступенчатая
N - автоматическая четырехступенчатая

поз. 10 - 17: производственный номер транспортного средства



N7

F. IERE OFFICIAL IS J 28-03-2000	Découpage PSA : OPTIM'HOM		NOM : BATHREAU GUILLAUME		Sté. Sce : DTAT/MPG/REH		DATE 17. 05. 2000 A4	
	AUTOMOBILES PEUGEOT		AUTOMOBILES CITROEN		ENSEMBLE VEHICULE			
					COTES D'EMCMBREMENT			
		N° PLAN V01-0411		PLANCHE 1/1		EHELLE		
Ce plan est la propriété des sociétés indiquées ci-dessus et ne peut être reproduit ou communiqué sans l'autorisation								



N72

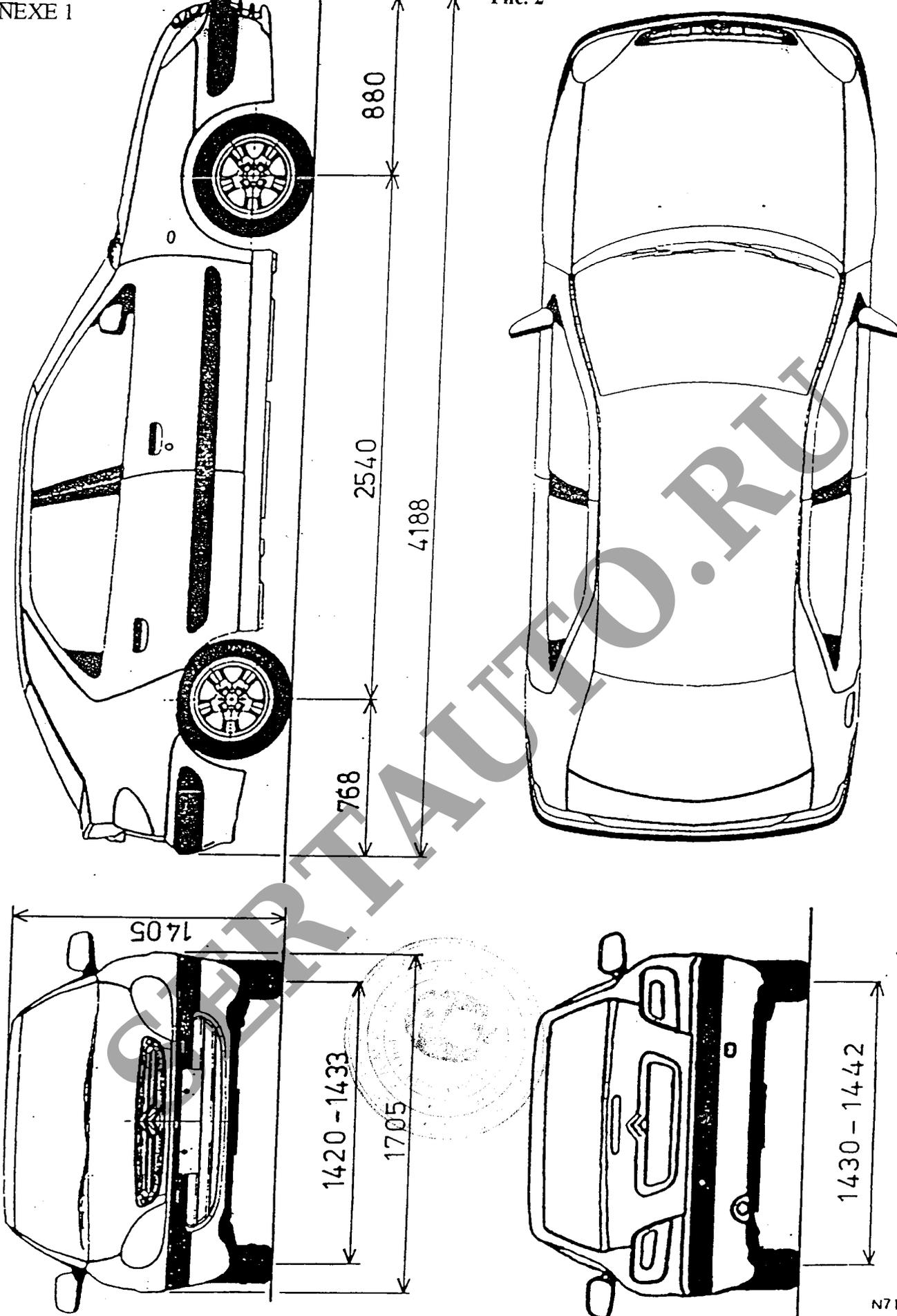
F. IERE OFFICIAL IS.
J 28_03_2000

Découpage PSA : OPTIM'HOM | NOM : BATH-REAU GUILLAUME | Sté. Sce : DTAT/MPG/REH | DATE 17. 05. 2000 | A4

AUTOMOBILES PEUGEOT **AUTOMOBILES CITROEN**

ENSEMBLE VEHICULE		
COTES D'EMCMBREMENT		
N° PLAN	M01-0413	PLANCHE 1/1
		ECHELLE

Ce plan est la propriété des sociétés indiquées ci-dessus et ne peut être reproduit ou communiqué sans l'autorisation écrite préalable de ces sociétés (SOCIÉTAS) agissant comme leur mandataire.



N71

IERE OFFICIAL IS. 28-03-2000	Découpage PSA : OPTIM'HOM NOM : BATHREAU GUILLAUME		Sté. Sce : DTAT/MPG/REH	DATE 17-05.2000 A4	
	AUTOMOBILES PEUGEOT		ENSEMBLE VEHICULE		
	AUTOMOBILES CITROEN		COTES D'EMCMBREMENT		
	N° PLAN	V01-0412	PLANCHE 1/1	ECHELLE	

... des données indiquées ci-dessus et ne peut être reproduit ou communiqué sans l'autorisation